

小炒王
Cheung's Kitchen

2111-Centre St. N. Calgary
403-277-9933 403-874-6226
訂座電話：

營業時間
七天營業
星期日至四
4:30pm - 1:00am
星期五/六
4:30pm - 2:00am

晚飯小菜、和菜套餐、消夜打冷

以下每款需連同一款正價小菜同時享用
每款特價

\$8.88

九江鹽焗雞
薑蔥爆豬頸肉
避風塘斑塊
避風塘茄子
東坡肉
枝竹柱侯炆鴨

晚飯超特惠大酬賓
本期特價推薦

薑蔥龍蝦 \$29.95

合時靚燉湯

花旗參燉竹絲雞
藥膳燉竹絲雞
藥膳燉老雞
白糊椒燉豬肚

滿\$50食品
(稅前計)
送 白灼蝦壹碟

滿\$80或以上食品
(稅前計)
送 煎封龍脷壹條
(特價餐及套餐除外)

宣食惠顧

另備多款
精心配搭
和菜及套餐

所有特價祇限堂食



每天，或大或小的交通意外，在世界各地不斷發生著。

當這類意外在我們周圍發生時，可能會令我們有一點點提高警覺，提醒自己小心駕駛，避免傷己傷人。

當這類意外發生在我們的家人親友、同事身上時，就不再是傳媒報導的一宗不幸新聞，而是觸痛我們內心的真人真事，令我們的平常生活變是忐忑不安。

數年前，同事小嘉因交通事故，昏迷數個月後，奇跡地醒來了，但大部分的記憶已失去，長期坐在輪椅上，重新學習說話、進食、

奇 跡

手部的活動等，也就是說，她的家人仍在無間地照顧她，深信有一天，她可以站起來，重新過自己的生活，找回自己的人生。

上月底，同事小莊被一輪賽車撞到、壓著、重傷，至今仍在昏迷，要依靠儀器才能呼吸。

因他是家中的經濟支柱，所以親友在社交網站，為他籌集善心人的捐助，幫助小莊的妻子和剛出生的小男嬰，希望在面對這慘痛的意外之際，不用去擔心沒有足夠金錢生活下去。

雖然，在家人親友擔心傷

心的時刻，金錢似乎未能解決小莊的傷勢，也未能令他蘇醒過來。

但，至少令他的妻子，不用在剛生產小寶寶後，擔心著每一分一毫的支出，心裡可以踏實點、安穩點、並全心去照顧小男嬰和臥床的小莊。

在衆人關心小莊的危殆健康狀況時，更需要關心他妻子的身體和情緒健康。

她在面對和承擔著的，定是非常的沉重，極需要被照顧和關愛。

在家人親友同事的祈禱下，希望小莊努力勇敢去求

生，一步一步好轉，然後醫生可以為他進行身體各部份的手術、然後蘇醒、然後康復治療、然後物理治療，然後。。。。。

在很多個「然後」之前，他們每天都在小莊的耳邊訴說：小嬰兒剛出生了，是個男嬰，等待爸爸醒來看他的第一眼，第一次撫摸他的小臉、第一次握握他的小手。。。。。

大家都知道，這不是幾天內會發生的，甚至可能不會再幾個月內發生，或許，甚至。。。。。

除了祈求和等待，此刻，可能要奇跡出現了。

我深信奇跡，亦期待著。



國際白眉合勁道



功夫班及舞獅班 招收新學員



功夫班

白眉、詠春、北少林龍形

\$10/堂 (6堂起)

詳情請電：

Alex Wong 黃耀喜

403-973-9883

alex.wong@huppingdo.com

舞獅班

免費教授

詳情請電：

Eric Hong 洪繼文

587-479-9593

eric.hong@huppingdo.com

任何查詢：Brian Gee 朱振宇師傅
403-671-2888 brian.gee@huppingdo.com

卡加利中醫癌症專科診所

11420 27th Street SE #206, Calgary, AB T2Z 3R6 (Douglasdale Professional Centre)

新設自身免疫性疾病和急慢性腎衰中醫專科

抑制腫瘤，高效無毒，防止轉移，杜絕復發，減輕痛苦，延長生命，專科治療：
乳腺癌，腸癌，肺癌，肝癌，前列腺（攝護腺）癌，腦癌，子宮癌，卵巢癌，食道癌，
胃癌，皮膚癌，頭頸部癌，鼻咽癌，腎癌，胰腺癌，骨癌，白血病，惡性淋巴瘤等。
系統性紅斑狼瘡（SLE），類風濕性關節炎（RA），多發性硬化症（MS），特發性血小板減少性紫癜（ITP）
乳糜瀉（Celiac），潰瘍性結腸炎（UC），橋本氏甲狀腺炎（HT），濕疹（Eczema），自身免疫性肝炎（AH）
原發膽汁性膽管炎（PBC），牛皮癬（Psoriasis），葛瑞夫茲氏病（GD），乾燥症候群（SS）等。

Dr. David Ke, TCMD, RAc / Dr.Ellen Zeng, TCMD, RAc 上海腫瘤專家駐診

Tel: 403-282-9522 / Fax: 403-282-9529 / www.calgary-acupuncture.ca



最適合您的屋保和車保，來自值得信賴的保險經紀



Bernice 黃

精通英、粵語

電話: (587) 318-3268

電郵: BWong2@allstate.ca

[f BWongAllstate](https://www.facebook.com/BWongAllstate)

Trung 劉

精通英、粵、國語

電話: (587) 318-3255

電郵: TLuu@allstate.ca



交託在手，放心無憂

免費估價：汽車、房屋、商業、人壽及旅行保險

234-40 Country Hills Landing NW (近新大統華)



商標由 Allstate Insurance Company 擁有，並授權 Allstate Insurance Company of Canada 使用。
©2018 年 Allstate Insurance Company of Canada 版權所有。

同時投保 + ，節省更多



您全家人的牙齒護理



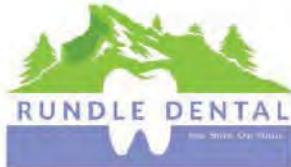
陳忠豪醫生



許明娟醫生

- 兒童牙齒保健
- 牙齒矯正及隱形牙套
- 拔牙及根管治療
- 牙齒美容

- 牙冠及牙橋修復
- 種牙及活動假牙
- 保險直接結算服務



3B-3735 Rundlehorn Dr NE, Calgary, AB T1Y 2K1

每位新成年病人檢查及洗牙
即可獲得免費電動牙刷一部
請來電諮詢活動詳情。

(587) 317-9989
RundleDental.com



愛民頓兩天遊

- 麥梅利堡極光三日遊 (二)

• 志永

晚上10時，旅遊車朝黑漆漆方向駛去，導遊簡路介紹極光形成，我不會聽國語，無留心。大約十多分鐘車程，停在四周幽暗，大門亮着燈的木屋前，屋內擺了幾排長枱，我們坐在一起，由行動敏捷大胖子主持人標Bill用英語講解，加上幻燈片，對極光產生，一下子就明白。長話短說，太陽的電子和地球大氣層的分子碰撞造成的發光現象，通過地球磁場產生電磁光波就是極光Aurora，一般呈帶狀、片狀等多樣形狀，綠色是常見的色彩，Bill拍的相片，色彩繽紛有綠、紅、紫、藍等色。極光通常在極北或極南的區域較易看見，「極光帶」在南北緯度67度附近，麥梅利堡在北緯58度，夜晚隨時看到閃於天際極光之舞。極光活躍期以11年為一循環，2012年是上次活躍期。每年9月至明年3月是觀賞最佳月份，晚上11點至凌晨2點是極光出現最多時段。看極光

要在空曠、無光害、夜空晴朗無雲、最好無月光，再加上運氣，傳說看見極光會很幸福。拍攝極光要有技巧，幾千張極光相才找到幾張靚相，幾百張相可能一張都無，（看我們經歷證明他說真話），手機電話是拍不到靚相，相機裝在穩固三角架上，避免長時間曝光晃動，相機轉用晚上功能，手動對焦manual focus，無限遠焦距，光圈開最大，曝光時間15秒，他可以代勞調較，團友依次序奉上相機。

突然聽到工作員大喊：「極光出現了！」，眾人立即從後門出去，剛巧輪到我較相機，叫太座先出去，我出到戶外一片漆黑陽台，人影憧憧，因禁止亮光，必要時用手電筒往地上照，陽台通往無障礙物阻擋視野草坪和遠處森林，草坪有燃着火堆取暖，仰望天際，月兒高掛，滿天星斗，四周清晰可見，拍出來相片只見月亮，烏雲從四面慢慢湧

來，太座指着北邊說：「我出來時只一束幾寸厚的綠光，越來越微弱，你看到嗎？」我用盡洪方之力才看到一條綠線，放好腳架，拍下來相片黑漆漆。太座用膠袋蓋着相機，以免凍壞，從寒冷環境下進入溫暖的木屋，鏡頭易進水汽。我不信她，嫌麻煩隨手拿掉，結果相片卡壞了，全部相片消失，唉！耳根沒清靜，這是後話。等啊等！零下4度無風無雪，手腳漸凍僵，跟大家返回室內，歎杯咖啡食件餅，聊聊天打發時間，我見觀天文職員也在坐，不妙的預感，出外一看，烏雲滿佈。莫非被友人說中？她上網翻查極光出沒，預測第一晚看不見，第二晚凌晨後可見。會長見眾人意興闌珊，疲態畢現，一時半宣佈提早結束活動，



Bill 拍的極光相片

返酒店休息。回程車上，陳光輝老師和親友們興奮地說，他們離開前看到極光，後悔自己沒堅持到底，還有一晚，希望在人間。

9月18日星期二藍天白雲，9時半吃早餐，11時出發去彼得龐購物中心午餐自理，商場一邊是賭場，有團友留下來試運氣，我倆入內轉一圈叫做到過，才去美食廣場買份午餐帶上車，時間尚早，商場內靜悄悄，店鋪和卡城大同小異，價錢亦貴些，無需在此買貴貨。

麥梅利堡是知名油砂產地，當然要走趟1985年對外開放，位於515 MacKenzie Blvd油砂探索中心Oil Sands Discovery Center。欲知油砂如何開採？請看下回。



Bill 拍的極光相片

「旅遊資料只供參考，更多相片請登入chewing33.blogspot.com或聯絡電郵chewing33@gmail.com」

卡城萬聖節最佳好去處

• 奇路迪雲

Calaway Park

這個比較合適小孩子，尤其是FacePainting和互動遊戲。但成人也可以參與部分遊戲，也可以選擇漫步在Hallowtown。公園屆時會有各種萬聖節的裝飾，也請到來的客人穿上萬聖節主體的各種裝束咯。

時間：周末及周一假日到 Oct 8, 2018

費用：7-49歲：\$39.95; 3-6歲孩童：\$33

時間：11am-6pm

地址及網址：Calaway Park, 245033 Range Rd. 33, 403-240-3822, calawaypark.com



虛擬現實的醫院恐怖體驗

SmartyPantz 密室逃脫近日攜手vrCAVE一起製作了長達10分鐘的虛擬現實體驗。兩人可以配戴上頭部裝置及背上背包，來一起體驗恐怖的醫院模擬。這不是一個密室逃脫，但你可以在裏面感受各種恐怖場景。體驗轉為2人而設，所以想體驗的朋友，記得帶上你的partner咯。

日期：至 Nov 6, 2018 費用：Oct 1-15: \$40,

Oct 16-31: \$50 (兩人套票) 時間：周二到周四，以及周日均開放

開放：5-10pm；周五到周六，3:30-11pm

地址及網址：1601 14 St. S.W., 587-318-5640, smartypantz.ca



尖叫假日

這個可能是卡城最嚇人和變化多端的萬聖節節目。漫步在各種不同的Haunted Houses，例如Clown Town, Bates Motel and What Lurks都是很值得去“驚嚇一下”的地方。另外，今年新增設了The Extreme Zombie House-世界盡頭的虛擬體驗，只要你額外花費\$12的Killer Cash Tokens，就可以來感受一下了。由於這個體驗過於恐怖，你在參與時需要簽署免責書(Waiver)。裏面會有演員扮演不同的恐怖角色來驚嚇你，以及會出其不意的撲出來咬你的脖子。

周四，Oct 25是成人夜，18歲以下不得入場。

日期：October 5, 6, 12, 13, 19, 20, 21, 25, 26, 27, 28, 30, and 31, 2018

費用：普通門票：\$30, Killer Cash Combo: \$40, Speedpass: \$50

時間：7pm-12am

地址及網址：The Grandstand Building at Stampede Park, 20 Roundup Way S.E.
screamfest.ca



Shocktober+成人萬聖節Party

在Telus Spark，你可以為你的萬聖節加點科學元素。幾乎整個十月，科學中心都會有mixing potions, destroying pumpkins and hosting giant spiders。你還可以學跳經典的麥高積遜 “Thriller” 舞步，感受一下流行天王的舞姿。如果你不打算帶上小孩，還可以考慮在Oct 27的周六，參加成人party，有DJ在場，以及各式食物和飲品等。

日期：Oct 6-31, 2018

費用：成人：\$26; 13-17歲：\$22; 3-12歲：\$19。

萬聖節party: \$75、VIP：\$125

時間：周日至周五：10am-4pm; 周六：10am-5pm

地址及網址：Telus Spark, 220 St. George's Dr. N.E.,
sparkscience.ca



盜墓者之夜

遺址公園的萬聖節活動，非常合適有3-9歲的孩子的家庭來參加。一如往年的活動有storytelling, crafts, "ginger-dead-man" decorating, Witches Flying School and a family dance. 今年公園將會有新的活動，就是哈裏波特電影裏面的“麻瓜魁地奇球比賽”。來自卡城的Quidditch Club 會手把手教大家如何玩這種不太“小說”式的空中球賽。另外還有雜技表演，以及有機會一睹the Addams Family的風采。

建議大家提早買票咯。

日期：Oct 25-28 **費用：**成人：\$12.95; 3-12歲：\$7.95; 2歲以下孩童均免費入場。

時間：Oct 25, 26, 6-9pm; Oct 27, 5:30-9pm, Oct 28, 4-7:30pm

地址及網址：Heritage Park, 1900 Heritage Dr. S.W.,
403-268-8500, heritagepark.ca





Raymond Lau

劉俊文
(英、粵及國語)

手提：403-830-6728

raymondla04@gmail.com

執業廿載
獲獎無數
經驗豐富
專業服務
忠誠快捷



202 - 5403 Crowchild Trail NW

公司：403-547-4102 傳真：403-592-7040

網址：www.raymondla04@gmail.com

西北 Noland Hill 獨立屋

西北搶手年輕社區，樓上三房，主人套房，共兩浴廁。主層開揚光猛，花崗岩廚櫃檯面，不銹鋼廚具，土庫完成，另備特大睡房、娛樂室及浴廁。屋後雙車房。

~~\$469,000~~ \$449,900

東北 Harvest Hills

獨立兩層，1600呎，樓上三房連多用途大廳，主人房有帽間，間隔寬敞實用，三面實木板，近商場及機場，前進雙車房。

~~\$389,900~~ \$379,900



Cliff Bungalow 兩睡房柏文招租

兩睡房，一全廁，838平方呎，特大主人房，室內洗衣房及儲物室，地下暖氣車位，鄰近17Ave購物街及餐廳，月租\$1350包水及暖氣，可隨時入伙。

準備好 喬遷新居？

我們的靈活房屋貸款選擇和個人服務
將令您的房屋貸款體驗
更感舒適週到！



▶ 歡迎向我查詢詳情



吳沛中 Percy Ng

經理，流動房屋貸款專員
T: 403-681-1448
percy.ng@td.com

「論盡」樂壇
劉開樂人
raytheguitarist.blogspot.ca

一剎那的光輝，不代表永恆 (1)

張國榮於1985年8月2日至8月11日第一次在紅館開個人演唱會，就在8月3日他的第二場演唱會當日，無線電視亦在舉辦勁歌金曲第二季季選，「哥哥」連中三元，「不羈的風」、「少女心事」、「我願意」分別入選十大，而「校長」譚詠麟已經飛咗去南斯拉夫拍戲，故此張國榮便成了當晚的風頭躉，而無線電視為了隆重其事，特別派鄧麗盈到Leslie的演唱會頒獎給他，史無前例的在演唱會現場直播頒獎實況，亦為勁歌季選造了一個令人意外而驚喜的高潮。

但那邊廂正在電視廠內主持節目的蔡楓華卻說了一些令他一生遺憾的話，他的歌唱事業從此跌至谷底，蔡楓華在張國榮演唱會現場片段播完後，說：「我真係想喺度講幾句說話，因為其實一位歌手得獎與唔得獎呢，冇乜所謂。我自己的『愛不是遊戲』唔得獎，唔緊要，但係我好希望做歌手嘅，無論人哋嘅歌又好，自己嘅歌又好，都一樣咁欣賞，頭先睇到張國榮嘅演唱會，我亦都好誠心咁恭喜張國榮，



能夠得到三首嘅第二季嘅十大勁歌金曲，但係一時嘅光輝呢，未必係永恆嘅，我講得太多」，當他講到這裡，拍檔盧敏儀立即鬆他一蹲，然後立即截斷話題，說：「我哋呢度所有觀眾都係好支持呀Ken啦，同埋其實一首好嘅歌同好嘅歌手，一定會得到大家嘅支持嘅，我哋而家就去廣告……」。而蔡楓華亦知道自己講得太多，唯有一再用手勢去表示歉意。至於蔡楓華失言的原因，有人推測可能是他的「愛不是遊戲」不能打入十大，因而心情欠佳，結果講咗

一些私人感受。但不管如何，因為這句話，他得罪了張國榮的歌迷，也使無線電視高層震怒，勁歌金曲的監製楊建恩認為，作為一個節目主持人應該保持中立，不應加入私人意見，尤其是當時的張國榮在樂壇如天之驕子，電視台又怎想得罪他呢，從此蔡楓華便被雪藏，喪失了當節目主持人一職，繼而一沉百踩，事業更一落千丈，由一個當紅歌手變成無人問津。娛樂圈就是這麼殘酷。

病從口入，禍從口出，蔡楓華如果明白這個道理，就不會犯下這個錯，畢竟當時的他才25歲，年少氣盛，不知天高地厚，結果因一次失言而負出了非常沉重的代價，這個懲罰相信他自己也預料不到。



西北 Hamptons 平頂

雙車庫，獨立兩層屋
1700餘呎至2000呎
由53-54萬元起



I.C.I.Certificate 商業地產經紀文憑
CPM 美加特許物業管理學會院士
FRI 加拿大地產學會院士
ACCI 加拿大分契物業學會院士
Certified Condominium Specialist 認證共管單位專家
Certified Negotiation Expert 認證談判專家
Realtor® Green 專業「節能房屋」經紀
ACIS 英國特許公司秘書
AFA 英國財務會計師
F.Inst.LEx. 英國法律行政員
Director's Platinum Award 董事白金大獎
卡城地產局百萬元經紀會員

李華生 Eddie Li

手機：403-667-3388

電郵：eddieli@cirrealty.ca

誠徵：業主託售



(國、粵、客家、英語)

本人具 CPM®, FRI, ACCI, CCS 專業及物業管理經驗，絕對是投資客戶資產。任用 Realtor® Green 是保障買家建新房、買樓花的最佳選擇。

西北 Sherwood 示範屋



全新向南，前進雙車庫，2466呎，Walkout兩層屋，頂級裝修。二樓四睡房及Bonus Room。全屋兩個半浴廁，特大陽台。
\$720,000

Discovery Pointe (1121 - 6 Ave SW) 車位	\$38,000
Mt. Royal 柏文 955呎，兩睡兩浴廁，室內車位，管理費\$428.12。	\$319,999
Airdrie 柏文 971呎，兩房兩浴廁，室內車位，管理費\$441。	\$211,900

中央北、西北 全新

①「無管理費」排屋。兩層式三睡房，兩個半浴廁。相連雙車庫。33-35萬元。數量有限，先到先得！
②孖屋。兩層式三睡房，兩個半浴廁。相連單車庫。37萬餘元起。

西北 Arbour Lake 精選

(1)內街，兩層屋，雙車庫，1629呎，三睡房，土庫完成，三個半浴室。
\$449,900
(2)內街 Bi-level，雙車庫，1369呎，3+2睡房，土庫完成，三個浴室。
\$449,800

中央北 Tuxedo



中央街夾 17 Ave，1524呎，有7個獨立洗手盤治療室、接待處、員工工作室及衛生間。2泊車位。適合醫療行業、按摩服務、房貸或財務顧問、印刷及招牌...等生意。另，土庫2305呎。

招 租

投資精選

中央北、西北獨立兩層屋。

三睡房，千餘呎。

部分有前、後進車庫。

33-34萬元起。回報合理。

三文魚迴游

上周是三文魚迴游（為期約三周）的高峰期，所有旅行社最後一團是本周末。

朋友圈，一行24人，佔大旅遊巴半團人，興高采烈周六早出發。

由於競爭激烈，利潤微，只餘下兩間旅行社辦這個團。有自出團，亦有組合各社所收團員而成團的。

行程大致相同。首天早上卡城出發，經城堡山，羅傑士峽道；午餐後，下午在亞當河的國家公園景點關門前，到迴游的終點，體驗三文魚逆流而上的景觀（如圖）。第二天，回程前，先往水果農場摘水果，然後到雪糕店及太平洋鐵路著名的紀念地點 last spike (最後一口釘)。



此照片他人提供

今次行程，體驗如下：

(一)導遊做足功課，介紹各名勝及歷史由來。

(二)重溫團友知識：

例如，三文魚不同種類及亞當河可見的品種，迴游成功率約0.4%。為何魚能從咸水海適應淡水河，魚身變紅（激素）而因有毒不能食用...等。由於河水位越見低（乾旱），及漁業搜捕，怪不得較廿年前數量大打折扣。相信再過二十年，也似冰川一樣，將變得更稀有。

(三)入住酒店，約三十年歷史，隔音極差。四圓（55人車）人同時入住（有韓國團，耆英會...等）。早餐期十分緊張。過了旅遊旺季，相信酒店入住率平平。

(四)自加國150周年，國家公園免費入場，班芙、路易斯湖變得更世界聞名，吸引越多遊客。因酒店房間數量所限，酒店房租已急升至（日）三百餘元。

(五)Golden市的峽道，經常山泥或雪崩；汽車意外的黑點。好像年年在修，但總仍似沒甚大改善，是否政府不明白旅遊業能帶旺市場經濟及吸引外來投資的道理？何不善用卡城新國際機場未用盡的吞吐量，多開放長途直航線，旅遊局精心設計，豐富景點線，多吸收遊客？

(六)景點的商店，操作仍保留上一代的經營模式。若能更顧及顧客，加強網上宣傳，相信生意可番倍。例如：雪糕店容許芝士試食及

有冷藏打包方便保存雪糕...等。水果農場，在每棵果樹，標上其品種，分發採摘區圖，甚至有專人陪同開採摘車（如高球車）遊園一周...等節目，相信會有賣點。

團友問，與旅遊團掛鉤的酒店、食肆，是否生意興隆呢？答案是：上、下游一條龍服務的合作關係，必然是足夠維生，及有合理利潤，否則早關門大吉了。不可不知，小鎮很多店的物業都是經營者所擁有。生意賺得如何，也不及地產項目的增幅。更何況，猶如牙醫、家庭醫生診所，退休賣酒店生意，都是圈內互相接頭而達成協議。不涉中介，更省一筆開支。

跟此團最大的收穫是仍可看到較少的紅楓葉。另外，為免舟車勞頓，因睡不好，食物不習慣弄壞腸胃，有團友分享其座右銘：外遊永不食用「奶類」飲品，免車途中肚瀉。



 <p>Ming Wang 汪明 手提: (403) 874-5688 精通國、粵、英語 Email: mingwang@shaw.ca</p>	 <p>Marianne Chan 陳安莉 英語、廣東話 手提: (403) 815-2882 chan.ma@hotmail.com</p>	 <p>GRAND REALTY & MANAGEMENT LTD 盛世地產</p>	 <p>聞情一周 TREND weekly Website: www.trendweekly.com</p>
<p>西北 Country Hill</p> <p>1100呎，光猛獨立兩層，三房，一個半浴廁，土庫完成，主層實木地板，陽台，特大25x20呎後進雙車房。近大統華超市及301號巴士站。 \$356,000</p>	<p>東北 Falconridge 孜屋一對</p> <p>約1005呎3+2房Bungalow！2-1/2浴廁、2廚房、新地板、新地毯、新油漆！步行學校及社區中心，近巴士及商場。現有租客，月租\$1,600，自付水電煤。 只售\$269,900</p>	<p>約830呎2+2房BI-LEVEL，2全廁，木板及磚地！土庫大窗！近巴士及商場，步行至學校及community centre!</p> <p>只售\$244,900</p>	<p>餐飲、娛樂消費新動向</p> <p>逢星期四免費派發</p>
<p>西北 Panorama Hills</p> <p>兩層式城市屋，1100呎，樓上三睡房，主層客飯廳及廚房。土庫未裝修，前進單車房。 \$330,000 \$300,000</p> <p>房屋出租</p> <p>中央街近64大道獨立平房，三房兩廳主層或分房出租。每房月租\$400，包家俬及水電煤。</p>	<p>西北 Panorama Hills</p> <p>兩層式2385呎豪宅，背向綠茵草地，樓上三房，高樓頂，w/o土庫由建築商完成，另有兩SOLD</p> <p>\$629,900</p>	<p>東南 Queensland</p> <p>約1291呎+535呎，獨立四房兩層式，全新木地板，三年新屋頂，全新窗戶及油漆，大平SOLD</p> <p>\$309,999</p>	<p>www.trendweekly.com</p> <ul style="list-style-type: none"> ↑ 免費網上分類廣告 ↑ 免費買賣專欄 ↑ 閱讀一周全部內容逢周四上載



寵物行天下
· 嘴司




輕鬆刷牙，狗狗從此不口臭！

多數狗狗都有口臭的問題，而大部分口臭不是腸道惹的禍，而是因為牙齒不乾淨、牙結石或牙周病，所引起的惡臭。

野生的狼因為要打獵，吃的是生肉，所以會用犬齒去撕咬獵物，然後用門齒去撕裂動物的屍體，再用臼齒來磨食物，讓狼在不知不覺中磨牙了，因此結石的狀況並不嚴重；而狗狗在家中裝可愛，食物就會從天而降，這樣的生活，牙齒不結石都很難。

從狗狗小時候，還沒換牙前，就應該開始刷牙。你不一定要刷得很好，只要利用一些時間，跟狗狗玩刷牙的遊戲，讓狗狗喜歡刷牙。等狗狗換好牙齒之後，就可以輕輕鬆鬆地每天幫狗狗刷牙，保護好狗狗的牙齒！

準備刷牙用具

開始刷牙

先將指套套在手上，擠上牙膏，沾上一點水碗的水。接著把狗狗嘴皮稍稍掀開，手指頭伸進去嘴巴後方之後，如果手指已經感覺到刷毛部分碰到牙齒，就可以開始幫狗狗刷牙囉！不過因為此時狗兒會感覺到有異物進到嘴

51

Trend Weekly October 18, 2018

Shaw BlueSky TV 912 台
登記熱線 1-877-799-4990

Shaw 516 台
登記熱線 1-888-472-2222

Bell 677 台
登記熱線 1-888-759-3474

TELUS 2810 台 HD
登記熱線 1-888-811-2323

週日首映 10月21日 5PM/10PM

THOUSAND FACES OF DUNJIA

奇門遁甲

主演：大鵬、李治廷、周冬雨

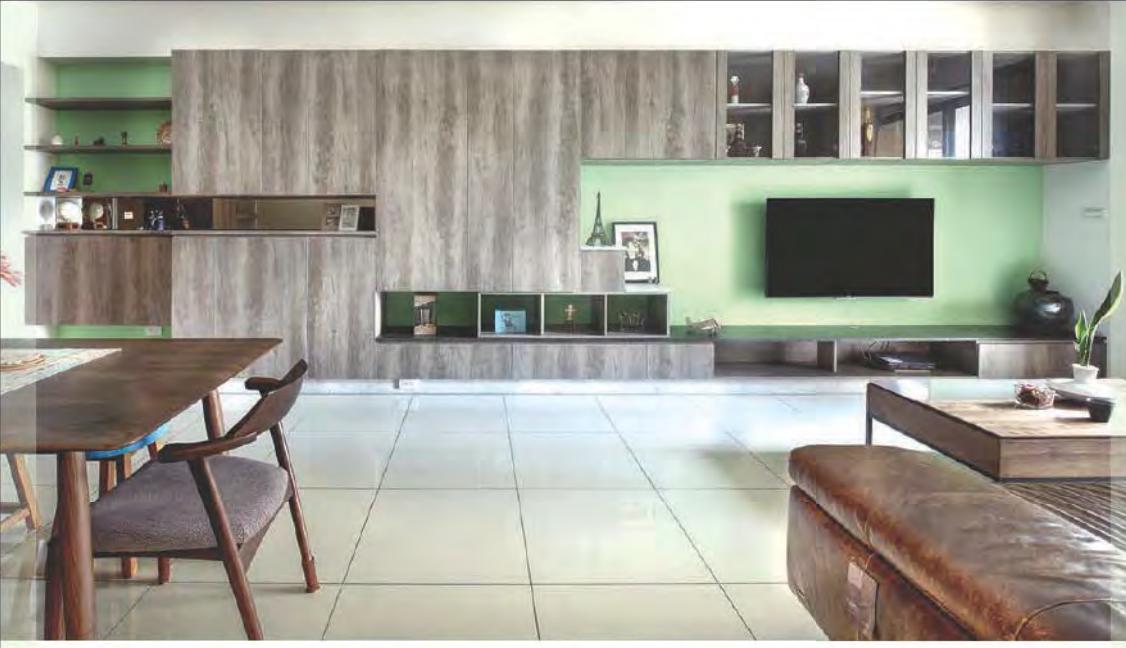


每週節目時間表 WEEKLY SCHEDULE

星期四 THURSDAY Oct 18	星期五 FRIDAY Oct 19	星期六 SATURDAY Oct 20	星期日 SUNDAY Oct 21	星期一 MONDAY Oct 22	星期二 TUESDAY Oct 23	星期三 WEDNESDAY Oct 24
1:40 新聞重播 3:00 九個女仔一隻鬼 5:05 四個自殺的少女 7:00 葉問 3 9:05 最後勝利 11:00 琦瑯榜之風起長林 12:00 前男友不是人 13:05 瘋狂的蠱蟄 15:05 九個女仔一隻鬼 17:10 朱麗葉與梁山伯 19:05 娛樂新聞 19:30 香港有線新聞 20:00 有線中國組 20:20 前男友不是人 21:30 Nana 2	0:05 西遊記之女兒國 2:30 新聞重播 3:45 正將 5:15 天長地久 6:55 朱麗葉與梁山伯 8:30 Nana 2 11:00 老男孩 12:00 前男友不是人 13:05 正將 14:50 天長地久 16:55 真心英雄 19:05 娛樂新聞 19:30 香港有線新聞 20:00 有線中國組 20:20 前男友不是人 21:30 三生三世十里桃花 23:45 盲探	2:15 新聞重播 3:30 西遊記之女兒國 5:50 舊歡您 7:30 真心英雄 9:35 三生三世十里桃花 12:00 盲探 14:45 舊歡您 16:45 奇緣灰姑娘 19:00 週一樣談 19:30 香港有線新聞 20:00 西遊記之女兒國 22:00 英雄	0:40 香港有線新聞 1:15 忠義群英 3:10 武狀元蘇乞兒 5:05 靚女差館 6:50 奇緣灰姑娘 8:45 英雄 10:55 忠義群英 12:55 武狀元蘇乞兒 15:00 靚女差館 17:00 奇門遁甲 19:30 香港有線新聞 20:00 奇門遁甲	0:25 香港有線新聞 1:00 破壞之王 3:10 鼠膽龍威 5:10 少年往事 6:50 奇門遁甲 7:00 霹靂大喇叭 9:10 霹靂大喇叭 11:00 老男孩 12:00 前男友不是人 13:00 破壞之王 15:00 鼠膽龍威 17:00 白髮魔女傳之明 19:05 娛樂新聞 19:30 香港有線新聞 20:00 有線中國組 20:20 前男友不是人 21:20 週一樣談 22:00 慢人絮語	0:15 戰國 2:40 新聞重播 3:55 叛逆情緣 5:10 豬標一族 7:00 奇門遁甲 7:15 白髮魔女傳之明 9:10 戰國 9:05 奇門遁甲 11:00 老男孩 12:00 前男友不是人 13:00 慢人絮語 15:00 戰國 17:10 目露凶光 19:05 娛樂新聞 19:30 香港有線新聞 20:00 有線中國組 20:20 前男友不是人 21:30 武俠 23:50 建黨偉業	2:20 新聞重播 3:35 新羔羊醫生 5:20 四個不平凡的少年 6:50 目露凶光 8:50 武俠 11:00 老男孩 12:00 前男友不是人 12:55 奇門遁甲 14:55 建黨偉業 17:00 鬼吹燈之尋龍訣 19:05 娛樂新聞 19:30 香港有線新聞 20:00 有線中國組 20:20 前男友不是人 21:30 古宅心慌慌 23:20 唐山大地震

◆ 思蜜達

跳色 即成為焦點



一般我們習慣以單一的顏色來完成室內裝潢佈置，比如說把牆面都粉刷成純白色。然而，這樣的牆壁我們看久了也會生厭、也會覺得沉悶吧？因此，如果以油漆跳色的方法來妝點牆面，整個空間瞬間就會活了起來！

一般而言，以跳色作為裝飾的占比最好不要超過10%，這包括利用跳色油漆來妝點牆面，或者是一些顏色鮮艷突出的小物品或者飾品，例如抱枕。

其實顏色跟食慾是有很大的關係喔！如果你的餐廳會用到黃色、橘色這一類明亮的顏色的話，是有效刺激食慾的！相反，如果以冷色系來妝點空

間的話，我們一般的胃口就會變得不太好。

很多人在選擇浴室設計的時候都會偏向一些比較保守的款式，比如說整個房間只以大地色系為主色。其實，適合臥室的顏色還有很多，比如說薰衣草紫色。紫色是由紅色和藍色兩者結合而成，在中國傳統文化裡，紫色更是代表尊貴。而薰衣草紫色濃度沒有正紫色那麼高，額外有一種淡淡的優雅感，因此也常被形容為「夢幻般的顏色」。

天藍色給人一種乾淨、明亮、舒暢的感覺，讓人聯想起湛藍寬廣的天空，十分適合用來做書房的主色。

跳色的定義有分為兩種，一種指的是泛指一些濃度高、亮度高而成鮮艷的顏色，比如說鮮紅、橘色、青色以及天藍色等。

另一種就是能夠吸引我們目光、跟房間的主要色調不同的顏色，比如說一個個純白的簡約客廳裡有一個黑色的電視櫃，那麼黑色就會我們所說的跳色。

簡單來說，能夠跟房間主色成強烈對比的顏色，我們就稱之為跳色。